Se tiver perguntas ou dúvidas sobre o manuseio do seu aparelho entre em contato conosco no site www.siemens.com/telephone ou através do nosso:

Atendimento Produtos Siemens: Grandes capitais e Regiões metropolitanas: 4003-3020 Demais Localidades: 0800 7071248

Siemens Aktiengesellschaft, issued by Siemens Communications Haidenauplatz 1 D-81667 Munich

© Siemens AG 2005 All rights reserved. Subject to availability. Rights of modification reserved.

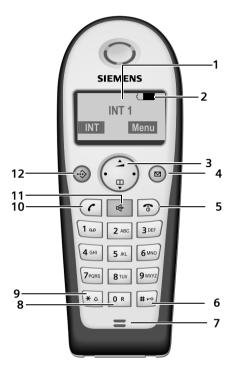
Siemens Aktiengesellschaft www.siemens.com/gigaset

## **SIEMENS**



#### Visão Geral

## Visão Geral



- 1 Display no estado de repouso
- 2 Estado de carga das baterias
  - (vazias a cheias)
  - Piscando: baterias quase vazias.

    Piscando: baterias a carregar.
- 3 Tecla de Navegação (pág. 6)
- 4 Tecla de Acesso à lista de chamadas Piscando: chamada recebida

#### 5 Tecla Ligar/Desligar

Desliga uma chamada, cancela uma função, retrocede um nível de menu (pressione brevemente), volta ao estado de repouso (pressione sem soltar), liga/desliga o ramal (pressione sem soltar, com o ramal no estado de repouso).

#### 6 Tecla#

Ativa/desativa a proteção de teclado (pressione sem soltar, pág. 6).

- 7 Microfone
- 8 Tecla R (Flash)

Insere flash (pressione sem soltar).

#### 9 Tecla Asterisco

Liga/desliga a campainha (pressione sem soltar, com o ramal no estado de repouso). Insere uma pausa na discagem (pressione sem soltar durante a discagem). Na escrita de texto, alterna entre letras maiúsculas, minúsculas e dígitos.

#### 10 Tecla Atender/Discar

Atende uma chamada, acessa a lista de discagem (pressione brevemente), inicia uma chamada (pressione sem soltar).

#### 11 Tecla Viva-voz

Passa da utilização normal para a utilização do viva-voz:

Acende: quando se está utilizando o vivavoz.

Pisca: quando recebe uma chamada.

#### 12 Tecla Timer (pág. 22)

Inicia e termina a contagem decrescente.

## Índice

:					
ı	n	d	I	C	e

Visão Geral	. 1
Indicações de segurança	. 3
Gigaset S5010 – muito mais do que apenas telefonar	. 4
Como preparar o telefone para o uso	4 6 6 6 . <b>6</b>
Voltar ao estado de repouso Funções do menu	7
Avisos relativos à utilização Símbolos e funções utilizadas Instruções passo a passo	. 7
Efetuando chamadas	9 9 9
(função MUTE)	10
Utilizando a Agenda	<b>11</b> 11 12 13
Programar a tecla de acesso a cai postal da operadora Programar a tecla de acesso Acessar a caixa postal	<b>xa</b> <b>15</b> 15 15
Utilizando ramais adicionais Registro de ramais adicionais Gigaset S50	16 16 16 16 17

Conferência entre uma chamada exteri e ramais adicionais	13 18 18 18
Ajustes do ramal	20 20 20 20 20 21 21 21
Programações da Base	
Programar o tempo de flash	24
Anexo	2! 2! 2! 2! 2!
Acesso rápido às funções	29
Acessórios	3
ndice remissivo	32

Indicações de segurança

## Indicações de segurança

#### Atenção:

Antes de utilizar o telefone, leia as indicações de segurança e as instruções de funcionamento descritas neste manual de instruções.



Utilize apenas a **fonte de alimentação fornecida**, conforme está referido no lado inferior da base.



Utilize apenas as **baterias recarregáveis recomendadas** (pág. 26). Nunca utilize baterias convencionais (não recarregáveis), já que o uso das mesmas pode prejudicar sua saúde e causar danos pessoais.



Coloque as baterias recarregáveis com a polaridade correta e utilize-as de acordo com as indicações apresentadas no manual de instruções (símbolo no compartimento das baterias no ramal).



O funcionamento de aparelhos médicos poderá ser afetado. Respeite as condições técnicas nas respectivas áreas de utilização.



O telefone pode provocar ruídos desagradáveis em aparelhos auditivos. Não segure o aparelho junto ao ouvido enquanto o mesmo estiver tocando (recebimento de chamada).



Não utilize o telefone em banheiros ou próximos a chuveiros, já que o telefone e a base não estão protegidos contra respingos de água.



Não utilize o telefone em ambientes com risco de explosão.



Entregue o seu telefone Gigaset a terceiros sempre acompanhado deste manual de instruções.



Descarte as baterias e o telefone de acordo com os regulamentos ambientais.

#### Aviso:

Nem todas as funções descritas neste manual de instruções estão disponíveis em todos os países.

#### Gigaset S5010 - muito mais do que apenas telefonar

# Gigaset S5010 – muito mais do que apenas telefonar

Parabéns. Você adquiriu um telefone sem fio com a qualidade SIEMENS que traz uma série de benefícios, entre eles:

- Viva-voz digital com qualidade fullduplex. Fale no viva-voz sem interrupções.
- Defina os registros mais importantes como VIP. Deste modo, poderá reconhecer as chamadas importantes pela melodia da campainha (pág. 11).
- Programe as datas de aniversário (pág. 12) nos registros da agenda.

Divirta-se com o seu novo telefone!

# Como preparar o telefone para o uso

## Etapa 1: Conexão da base

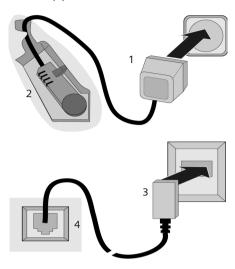
A base opera em ambientes secos e fechados com temperaturas entre +5 °C e +45 °C.

▶ A instalação da base deve ser feita num ponto central da sua casa.

#### Notas:

- Nunca exponha o telefone às seguintes condições: fontes de calor, radiação ou outras fontes de interferência.
- Proteja o seu telefone Gigaset contra umidade, pó, líquidos e vapores agressivos.
- Encaixe a fonte de alimentação (1) e logo após o conector da fonte na base (2). Instale o cabo telefônico na tomada telefônica (3) e logo após no

conector localizado no lado inferior da base (4).



- 1 Conector localizado na parte inferior da base
- 2 Fonte de alimentação fornecida
- 3 Cabo telefônico fornecido

#### Nota:

 A fonte de alimentação deve estar sempre ligada para poder estabelecer/ receber chamadas através do seu telefone.

## Etapa 2: Instalando o ramal

#### Colocar as baterias

#### Atenção:

Utilize apenas as baterias recarregáveis recomendadas (pág. 26) pela Siemens! Ou, seja, nunca utilize baterias normais (não recarregáveis) ou outro tipo de baterias, pois poderão causar danos à sua saúde e ao aparelho.

#### Como preparar o telefone para o uso

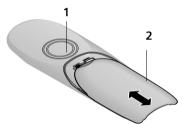
▶ Coloque as baterias com a polaridade correta, conforme indicado abaixo.



▶ Coloque a tampa na borda 1 e pressione-a para baixo até encaixar.

#### Abrir a tampa das baterias

Deslize a tampa da bateria do sentido 1 para o 2.



## Etapa 3: Registrando o ramal na base

► Coloque o ramal na base com o display virado para a frente.

O ramal será registrado automaticamente. Este processo demora cerca de um minuto. Durante este período, aparece no display a indicação **Registo**: e o nome da base, **Base 1**, piscando. Ao ramal é atribuído o número interno disponível (1–6). Depois de concluído o registro, aparece no display a indicação do número interno, por ex., **INT 1**, o que significa que ao ramal foi atribuído o primeiro número interno.

#### Aviso:

 Se o registro automático não funcionar, execute o registro manual, como descrito na pág. 16.  Deixe o ramal na base para carregar as baterias

#### Avisos:

- O ramal quando colocado na base, também carrega enquanto permanece desligado.
   No display, aparece a indicação do estado de carga das baterias.
- Se o ramal desligar por ter as baterias descarregadas, ao colocá-lo novamente na base, o ramal liga automaticamente.

Em caso de questões e/ou problemas, consulte a pág. 25.

## Etapa 4: Primeira carga das baterias

O processo de carga das baterias é indicado no canto superior direito do display, através do símbolo de estado das baterias (III), (IIII) ou (IIII). Durante a utilização do ramal, o símbolo indica o estado de carga das baterias (pág. 1).

O estado da carga das baterias só é corretamente indicado se as baterias atingirem um ciclo de carga **e** descarga completo.

- ▶ Para este efeito, deixe o ramal ininterruptamente na base até que o símbolo das baterias deixe de estar intermitente (aprox. 6 horas). O ramal não necessita de estar ligado durante o processo de carga.
- Retirar o ramal da base e só colocá-lo novamente depois das baterias estarem totalmente descarregadas.

#### Aviso:

Depois do primeiro carregamento **e** descarregamento completo, pode colocar o ramal na base no final de cada chamada.

#### Nota:

- Repita sempre o processo de carregamento e descarregamento, quando retirar e colocar novamente as baterias no ramal.
- As baterias podem aquecer durante o processo de carga. Isto não representa qualquer perigo.

#### Informações Gerais

◆ Por razões técnicas, a capacidade de carga das baterias reduz após algum tempo de uso.

#### Antes de realizar/receber uma chamada

- ▶ Configure a data e a hora.
- Aiuste o código de área e operadora.

## Ligar/desligar o ramal



Pressione sem soltar a tecla Ligar/Desligar.

## Ativar/desativar o bloqueio do teclado



Pressione sem soltar a tecla #, aparecerá no display o símbolo ⊷.

Ao receber uma chamada a proteção é desativada. Após terminar a chamada a proteção é ativada.

#### Ajuste de código de área e operadora

Para o ajuste correto, pressione MENU e, com as teclas 🖨 ou 🕞, navegue até Configurações. Pressione OK. Navegue até Base e pressione OK. Navegue até Programações Extra e pressione OK. Naveque até Indicativo e pressione OK.

Introduza primeiramente os dois dígitos da sua área local e em seguida os dois dígitos de sua operadora de preferência sem o dígito "0" (zero). Pressione OK.

## Ajuste de data e a hora



Menu → Configurações → Data/Hora





Insira o dia, mês e ano (6 dígitos) e pressione OK. Com a tecla 套 pode alternar entre os campos.



Insira as horas e os minutos (4 dígitos, por ex., \mathrm \iint 🗓 📳 para 7:15 horas) e selecione OK. Com a tecla 🕝 pode alternar entre os campos.

## Informações Gerais

## Tecla de Navegação do ramal



- 1 Funções do display
- 2 Tecla de Navegação

A tecla de Navegação possui diversas funcões:

### Com o ramal em estado de repouso

Acessa a agenda.



Configura o volume da campainha do ramal (pág. 21).

#### Na lista de chamadas e na agenda



Percorre a lista ou registros da agenda para cima ou para baixo.

#### Nos menus



Percorre as programações do menu para cima ou para baixo.

## Num campo de edição



Desloca o cursor para a esquerda ou direita.

#### Durante uma chamada externa

Acessa a agenda.

Altera o nível de volume de recepção ou do viva-voz.

### Utilizar as funções do display

As funções do display são apresentadas de forma destacada na linha inferior do display.



Acessa a função apresentada no lado direito do display.

#### Avisos relativos à utilização

A função <a href="#">C</a> permite apagar texto nos campos de edição, caracter a caracter e da direita para a esquerda.

## Voltar ao estado de repouso

Regresse ao estado de repouso a partir de qualquer ponto do menu:

▶ Pressionando sem soltar a tecla Desligar ⑤.

#### Ou:

 Não pressionando tecla alguma: passados 2 minutos, o display passa automaticamente para o estado de repouso.

As alterações não confirmadas ou gravadas com a função OK são apagadas.

Na pág. 1, encontra-se um exemplo do display no estado de repouso.

## Funções do menu

As funções do telefone são apresentadas através de um menu, composto por vários submenus.

## Menu principal (primeiro menu)

 Para acessar o menu principal, selecione Menu com o ramal no estado de repouso.

#### Acessar uma função

 Com a tecla de Navegação, percorra os submenus até chegar à função pretendida e selecione OK.

#### Ou:

 Insira a combinação de dígitos (atalho) do menu (pág. 29) da respectiva função.

#### Submenus

As funções dos submenus são indicadas em forma de lista.

Para acessar uma função:

 Percorra as funções com a tecla de Navegação até chegar à opção pretendida e selecione ok.

#### Ou:

 Insira a combinação de dígitos (atalho) do menu (pág. 29) da respectiva funcão.

Se você pressionar brevemente a tecla Desligar ⑥, poderá voltar ao menu anterior ou cancelar o processo.

## **Corrigir caracteres**

- ◆ Com a tecla de Navegação, desloque o cursor até ao caracter que pretende corrigir, caso apareça a indicação \$.
- Insira um caracter à esquerda do cursor.
- Para programar a data e hora, deve-se sobrepor os caracteres.

## Avisos relativos à utilização

Neste manual de instruções, são utilizados determinados símbolos e funções.

## Símbolos e funções utilizadas

P70

Insere dígitos ou letras.

Menu

As funções do display são apresentadas de forma destacada na linha inferior do display. Pressione o lado da tecla de Navegação correspondente, para acessar a função.

Pressione a tecla de Navegação para cima ou para baixo, por ex., para percorrer uma lista.

Pressione a tecla do ramal apresentada na figura.

#### Avisos relativos à utilização

## Instruções passo a passo

O manual de instruções descreve de forma abreviada os passos que são necessários realizar para utilizar as funções. Como exemplo, em seguida é dada uma descrição breve de como se pode "configurar a melodia da campainha". A seguir a cada procedimento, são apresentadas as indicações detalhadas que devem ser seguidas.

Menu → Áudio/Avisos → Melodia do Sinal de chamar

- Com o ramal no estado de repouso, pressione o lado direito da tecla de Navegação para acessar o menu principal.
- Com a tecla de Navegação , selecione Áudio/Avisos e pressione o lado direito da tecla de Navegação para confirmar a selecão com ok.
- Com a tecla de Navegação (\*), selecione Melodia do Sinal de chamar e pressione o lado direito da tecla de Navegação para confirmar a seleção com OK.

Chamadas Externas / Chamadas Internas
Selecione e confirme com OK.

- Pressione a tecla de Navegação para baixo até selecionar Chamadas Externas ou Chamadas Internas.
- Pressione OK (pressione o lado direito da tecla de Navegação), para confirmar a seleção.



Selecione a melodia (✓ = ativar) e confirme com OK.

- Pressione a tecla de Navegação, percorrendo para cima ou para baixo, para selecionar a melodia pretendida.
- Pressione OK (pressione o lado direito da tecla de Navegação), para confirmar a selecão.



**Pressione sem soltar** (volta ao estado de repouso).

Pressione sem soltar a tecla Desligar para o ramal voltar ao estado de repouso.

#### Efetuando chamadas

## Efetuando chamadas

#### Efetuando chamadas externas

É possível realizar chamadas digitando primeiramente o número e logo após pressionando a tecla Atender/Discar.

Insira o número de telefone e pressione a tecla Atender/Dis-

Ou:

**⊘** 💆

Pressione (c) e insira o número de telefone.

A tecla Desligar (5) permite cancelar a discagem.

#### Terminar uma chamada

(a)

Pressione a tecla Desligar.

#### Atender uma chamada

Ao receber uma chamada, a mesma é sinalizada através da melodia, da indicacão no display e da tecla Viva-voz (4).

Existem duas opções para atender a chamada:

- ▶ Pressionando a tecla Atender ⊘.
- ▶ Pressionando a tecla Viva-voz (෧).

Se o ramal estiver na base e a função Atendimento Automático estiver ativada (pág. 20), a chamada será atendida ao retirar o ramal da base.

## Identificador de Chamadas

## Para funcionar corretamente, favor verificar:

- Se foi contratado o serviço de identificador de chamadas junto a sua operadora local.
- 2. Que o serviço esteja disponível para sua linha telefônica.
- 3. Que o número de telefone seja enviado na chamada.

Geralmente o serviço de identificador de chamadas é cobrado pela operadora. Favor entrar em contato com a mesma para maiores informações.

Se o serviço de identificação de chamadas não estiver habilitado, o aparelho não identificará

Se o número de telefone estiver corretamente armazenado na agenda, aparecerá o nome no display.

Abaixo segue o exemplo de uma chamada recebida com o serviço de identificação de chamadas ativo.



- 1 Sinalização de uma chamada
- 2 Número de telefone

#### Viva-voz

Ao utilizar a função viva-voz não deve colocar o ramal junto do ouvido, mas sim deixá-lo, por ex., em cima da mesa à sua frente. Deste modo, outras pessoas podem participar da chamada.

## Ativar/desativar a função viva-voz

#### Durante uma chamada

Insira o número de telefone e pressione a tecla Viva-voz.

## Alternar entre a utilização normal e utilização viva-voz

Pressione a tecla Viva-voz.

Durante uma chamada é possível ativar e desativar a função viva-voz.

▶ Pressione sem soltar a tecla Viva-voz
 ♠ ao colocar o ramal na base.

Para alterar o volume de áudio, consulte a pág. 20.

#### Efetuando chamadas

# Desativar o microfone (função MUTE)

Esta função pode ser ativada durante uma chamada externa.

#### Ativar a função MUTE



Pressione o lado esquerdo da tecla de Navegação.

## Desativar a função MUTE



Pressione **brevemente** a tecla Desligar.

## Utilizando a Agenda

## Informações sobre a agenda

A agenda tem capacidade para armazenar até 100 registros.

▶ Para acessar a agenda, com o ramal em repouso, pressione a tecla (.).

#### Capacidade de um registro da agenda

Número de telefone: no máx., 32 dígitos Nome: no máx., 16 dígitos

#### Aviso:

registros da agenda é possível atribuir teclas para discagem abreviada (pág. 11).

### Armazenar um novo registro







4

Insira o número de telefone e pressione OK.



Insira o nome e selecione OK.

Se o seu telefone estiver conectado a um PABX, consulte a pág. 24.

## Acessar um registro da agenda



Pressione para acessar a agenda.

Existem as seguintes opções:

- Insira a primeira letra do nome do registro e, se for o caso, percorra com até esse registro.

## Discar através da agenda





♠ → ♠ (acesse um registro da agenda, pág. 11)

Pressione a tecla Atender/Dis-(r)car.

## Outras funções da agenda

Após selecionar um registro da agenda (pág. 11).

#### Alterar um registro

Menu → Alterar registo → OK

Se necessário, altere o número de telefone e selecione OK.

8

Se necessário, altere o nome e selecione OK.

## Utilizar outras funções

(\$\infty\$) \infty\$ (selecione um registro da agenda; pág. 11) → Menu

As seguintes funções podem ser acessadas através de 🖎:

#### Utilizar número

Altere ou acrescente um número armazenado. Em seguida, disque ou acesse a outras funções através de Menu.

#### Aniversário

Adicionar, visualizar, alterar ou apagar uma data de aniversário para o registro.

#### Apagar registo

Apagar o registro selecionado.

#### Marcar registo como VIP

Marque um registro da agenda como VIP (Very Important Person) e atribualhe uma determinada melodia. Isto permite-lhe identificar as chamadas VIP através da melodia.

Condição prévia: a identificação do número de telefone foi transmitida (páq. 9).

#### **Enviar registo**

Envia um registro individual para outro ramal (pág. 12).

#### Apagar a Lista

Apaga todos os registros da agenda.

#### Enviar a Lista

Envia a agenda completa para outro ramal (pág. 12).

#### Programar tecla

Atribui uma tecla de discagem abreviada ao registro selecionado.

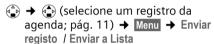
### Discagem abreviada

 Pressione sem soltar a respectiva tecla numérica. Aparece no display o número e o nome do registro. A chamada é realizada.

## Enviar a agenda para outros ramais adicionais

#### Condição prévia:

- Ambos os ramais têm que estar registrados na mesma base.
- O envio de um registro ou da agenda por completo é realizado com os ramais em repouso. Esta operação somente funciona com os ramais adicionais Gigaset S50.



Selecione o número interno e pressione OK.

Se o envio foi realizado com êxito, aparece uma mensagem e ouve-se um sinal de confirmação no ramal do destinatário.

#### Nota:

- Os registros com números de telefone idênticos não são substituídos no ramal do destinatário.
- O envio de registros é cancelado se o telefone tocar ou se a memória do ramal do destinatário estiver cheia.

## Gravar uma data de aniversário para um registro da agenda

Para todos os registros da agenda é possível armazenar datas de aniversário e a hora a que pretende ser avisado com um alarme.

→ ♠ (selecione um registro da agenda; pág. 11) → Menu
 → Aniversário

Insira a data e selecione OK.
Insira a hora e selecione OK.

Escolha a sinalização Visual ou selecione a melodia do alarme de aniversário e confirme com OK.

Na agenda aparece agora o símbolo 👛 ao lado do registro.

#### Alterar ou apagar uma data de aniversário

→ ♠ (selecione um registro da agenda; pág. 11) → Menu
 → Aniversário

Se neste registro já estiver armazenada uma data de aniversário, ao selecionar Menu é possível acessar as seguintes funcões:

Alterar Aniversário

 Altera a data de aniversário. (pág. 12).

Apagar Aniversário

▶ Elimina a data de aniversário.

## Lista de rediscagem

Você pode rediscar as últimas 10 chamadas efetuadas (máx. 32 dígitos).

## Acesso a lista de rediscagem

Pressione **brevemente** a tecla.

Selecione o registro.

Pressione novamente a tecla Atender/Discar.

## Outras funções da lista de rediscagem

Pressione **brevemente** a tecla.

Selecione o registro.

Menu Pressione o lado direito da tecla de Navegação.

As seguintes funções podem ser utilizadas através de 🜓:

Utilizar número (como na agenda pág. 11). Gravar na Lista Telefónica

Gravar um registro na agenda.

**Apagar registo** (como na agenda, pág. 11).

Apagar a Lista (como na agenda, pág. 11).

### Lista de Chamadas Recebidas

- acessar o serviço de caixa postal (se previamente contratado junto a operadora e devidamente programado no aparelho) e a
- ◆ lista de chamadas

Assim que receber uma **chamada**, é emitido um sinal de aviso e a tecla pisca. Com o ramal no estado de repouso, aparece no display a indicação de uma mensagem nova.

Símbolo	Mensagem nova

🖫) ... na lista de chamadas

A quantidade de chamadas recebidas é indicada abaixo do respectivo símbolo.

Ao pressionar a tecla ⊠, é possível visualizar as chamadas recebidas na lista.

A tecla (a) deixa de piscar depois de pelo menos uma chamada recebida e sair do menu. Se você não consultar todos os registros, e quer deixar a tecla piscando para voltar mais tarde, é possível através do sequinte procedimento.

## Colocar a tecla de chamadas recebidas para piscar

**Condição prévia:** ainda existem chamadas na lista que não foram consultadas.

Acesse a lista de chamadas e navegue até

LED de Estado

Pressione OK.

Pressione (para voltar ao estado de repouso).

A tecla (

deixa de estar intermitente, após acessar a lista e sair do menu.

#### Lista de chamadas recebidas

**Condição prévia:** O serviço deve estar habilitado (pág. 9)

Podem ser armazenadas até 30 chamadas. Dependendo do Tipo de Lista que estiver configurado, serão armazenadas Todas as Chamadas ou apenas as Chamadas Perdidas.

As diversas chamadas provenientes do mesmo número de telefone, são:

- Gravadas várias vezes, no caso do tipo de lista Todas as Chamadas.
- Gravada apenas uma vez (última chamada), no caso do tipo de lista Chamadas Perdidas.

A lista de chamadas é apresentada da seguinte forma:

Lista Chamadas: 01+02

Número de registro novos + número de registros antigos e lidos

#### Acessar a lista de chamadas

Selecione um registro.

Na **lista de chamadas** são indicadas as últimas chamadas recebidas.

## Informações gerais sobre a lista de chamadas

Exemplo de um registro da lista de chamadas:



 Na lista de chamadas, o estado dos registros são:

Nova Ch.: nova chamada.

Ch. Antiga: chamada consultada.

Atendidas: a chamada foi atendida (apenas para o tipo de lista Todas as Chamadas).

 Índice de registros da lista de chamadas,

por ex., 01/02 significa: primeiro registro novo de dois registros.

 Número de telefone ou nome da pessoa que telefonou.

É possível gravar o número de telefone da pessoa que ligou na lista telefónica.

 Data e hora da chamada (caso esteja configurada, pág. 6).

Pressione Menu para selecionar às seguintes opções:

#### Apagar registo

O registro atual é apagado.

#### Gravar na Lista Telefónica

O número de telefone do registro é gravado na agenda.

#### Apagar a lista

Todos os registros da lista de chamadas são eliminados.

#### Tipo de Lista

É possível selecionar o tipo de lista de chamadas que mais lhe convém: todas as chamadas (recebidas e perdidas) ou apenas as chamadas perdidas.

## Apagar a lista de chamadas

Atenção: Todos todos os registros antigos e novos serão apagados.

- - → Apagar a Lista
- © Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

#### Programar a tecla de acesso a caixa postal da operadora

# Programar a tecla de acesso a caixa postal da operadora

O acesso a sua caixa postal disponibilizada pela operadora pode ser feita de maneira rápida utilizando a tecla 1.

Verifique com sua operadora local se este serviço pode ser disponibilizado para sua linha telefônica e condições de uso.

## Programar a tecla de acesso

Menu → Atendedor → Programação da Tecla 1

#### Atendedor EXT

Selecione e confirme com OK ( $\checkmark$  = ativado).

Alterar o número do atendedor de chamadas externo e confirme com OK.
O registro é gravado.

Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

Esta configuração aplica-se a todos os ramais registrados na base.

## Acessar a caixa postal

- ① Pressione **sem soltar** a tecla.
- As mensagens também podem ser ouvidas em vivavoz. .

## Utilizando ramais adicionais

## Registro de ramais adicionais Gigaset S50

O sistema tem capacidade para funcionar com até 6 (seis) ramais (incluindo a base). O registro de um ramal Gigaset S50 ainda não registrado na base será realizado automaticamente.

### Registro automático

Condição prévia: o ramal não se encontra registrado em nenhuma base.

O registro do ramal na base Gigaset S5010 é realizado automaticamente.

Coloque o ramal na base com o display voltado para a frente.

O processo de registro automático está descrito na página 6.

#### Avisos:

- Durante o processo de registro, a base não deverá receber ou efetuar chamadas através de outros ramais.
- Para cancelar o registro basta pressionar uma tecla qualquer.
- O nome do ramal pode ser alterado (pág. 18).

## Registro manual

O registro manual tem que ser feito com o ramal e com a base.

Depois de concluído o registro do ramal, este passa para o estado de repouso. No display, aparece o número interno do ramal, por ex., INT 1.

O processo de registro demora aprox. 60 segundos. Se o registro do ramal não for efetuado durante este período, repita o procedimento.

#### No ramal

Menu → Configurações → Terminal → Registar o Terminal

Insira o PIN do sistema (de fábrica: 0000) e confirme com

OK. No display, aparece piscando, por ex., Registo: Base 1.

#### Na base

Pressione sem soltar (aprox. 3 segundos) a tecla Registrar/
Paging da base.

### Cancelando ramais adicionais

INT	Acessar a lista de ramais. O ramal utilizado no momento, está identificado com <.

Selecione o ramal a ser cancelado.

Menu Pressione o lado direito da tecla de Navegação.

Selecione Desregistar o terminal e confirme com OK.

Insira o PIN do sistema atual.

Confirme com a tecla de Navegação.

## Busca de ramais (Tecla Paging)

Caso não saiba a localização do ramal, poderá procurá-lo com ajuda da base.

- ▶ Pressione **brevemente** a tecla Registrar/Paging da base.
- Todos os ramais tocam ao mesmo tempo ("Paging"), mesmo que as melodias de campainha estejam desativadas.

#### Terminar a procura



Pressione **brevemente** a tecla Registrar/Paging da base ou pressione a tecla Atender no ramal.

#### Chamadas internas

É possível fazer chamadas internas sem custo, desde que os ramais estejam devidamente registrados na mesma base.

#### Chamada para um ramal interno

Acesse a lista de números internos.

Selecione o ramal e pressione a tecla Atender/Discar.

Ou:

Insira o número interno do ramal.

#### Chamar todos os ramais ao mesmo tempo

Acesse a lista de números internos.

Pressione a tecla Asterisco. A chamada é estabelecida para todos os ramais.

#### Terminar a chamada

Pressione a tecla Desligar.

## Transferir a chamada externa para outro ramal

INT Acesse a lista de números internos.
O interlocutor externo ouve a melodia de chamada em

Selecione um ramal ou Chamar Todos e confirme com OK.

Se o interlocutor interno atender:

espera.

▶ Se for o caso, anuncie a chamada externa.

Pressione a tecla Desligar.
 A chamada é transferida. Se o interlocutor

interno não atender ou estiver ocupado, a chamada é automaticamente transferida para você.

#### Consulta interna

**Condição prévia:** você está em uma chamada externa.

Acesse a lista de números internos. O interlocutor externo ouvirá a melodia de chamada em espera.

Selecione o ramal e confirme com OK.

#### Terminar a consulta interna

Pressione o lado direito da tecla de Navegação.

Selecione Voltar .

A chamada é novamente estabelecida com o interlocutor externo.

# Conferência entre uma chamada externa e ramais adicionais

Condição prévia: a função Conferência INT está ativada.

## Ativar/desativar a função conferência interna

Menu → Configurações → Base → Programações Extra → Conferência INT

Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

#### Iniciar a conferência interna

A linha está ocupada por uma chamada externa. No display do seu ramal aparece a indicação Linha em uso. Se pretender participar nessa chamada deverá:

Pressione sem soltar a tecla Atender.

A conferência é iniciada e todos os interlocutores ouvem um sinal acústico. A conferência também pode ser originada durante uma consulta interna, bastando selecionar MENU e OK.

#### Terminar a conferência

Pressione a tecla Desligar.

Todos os interlocutores ouvem um sinal acústico.

Se o **primeiro** interlocutor interno pressionar a tecla Desligar ⓐ, a ligação mantémse entre o segundo interlocutor interno e o interlocutor externo.

### Alterar o nome de um ramal

Ao registrar os ramais, são automaticamente atribuídos os nomes "INT 1", "INT 2", etc. Porém, estes nomes podem ser alterados. O nome pode ter, no máximo, 10 caracteres. O nome alterado é indicado na lista de todos os ramais.

NT	Acesse a lista de números
	internos.

iiiteiiios.

Selecione o ramal.

Menu Pressione o lado direito da

tecla de Navegação.

Selecione Alterar o nome do ter-

IIIIIIai.

🚻 💮 Altere o nome.

OK Confirme com a tecla de Nave-

gação.

## Alterar o número interno

Ao efetuar um registro, é **automaticamente** atribuído ao ramal o número interno livre mais baixo. Se todos os números internos estiverem ocupados, o número 6 é substituído, desde que este ramal se encontre no estado de repouso. No entanto, poderá alterar o número interno de todos os ramais registrados (1 a 6).

INT Acesse a lista de números

internos.

Selecione o ramal.

Pressione o lado direito da tecla de Navegação.

Selecione Alterar número interno

Insira o número de telefone.

Confirme com a tecla de Navegação.

Pressione **sem soltar** (para voltar ao estado de repouso).

Se um número interno for atribuído duas vezes, é emitido um sinal de erro.

▶ Repita o procedimento, inserindo um número interno ainda livre.

## Utilizar o ramal com a função Monitorar ambientes

Com esta função é possível estabelecer uma chamada de alerta para um número interno ou para um número de telefone externo previamente gravado, assim que, no local que está instalado o ramal, atingir o nível de sensibilidade de ruído programado (por ex., quando um bebê chora).

A função Monitorar ambientes quando programada para um número de telefone externo, interrompe-se passado cerca de 90 segundos. Quando programada para um número interno (ramal), termina passados aprox. 3 minutos (depende da base).

Durante a chamada da função Monitorar ambientes, todas as teclas ficam bloqueadas, à excepção da tecla Desligar. Depois de desligar a chamada de alerta, a função permanece ativada. Após desligar o ramal, é necessário ativar novamente a função.

Se a função estiver ativada, as chamadas recebidas são sinalizadas no ramal **sem qualquer melodia da campainha**, aparecendo apenas uma indicação no display. Neste caso, o display não fica iluminado e os sinais de aviso ficam desativados.

Menu

#### Atenção!

- No caso de utilizar esta função, deverá certificar-se de que a pessoa para quem reencaminha a chamada para monitorar ambientes, não tem a secretária eletrônica ativada.
- A distância ideal entre o ramal e o bebê deve ser de1 a 2 metros. Neste caso, o microfone deverá estar voltado para o bebê.
- Depois de programar a função Monitorar ambientes, verifique se está funcionando corretamente. Verifique, por ex., o nível de sensibilidade de ruído. Verifique, também, se a chamada de monitorar ambientes é reencaminhada para um número de telefone externo.
- Se atender uma chamada, a função Monitorar ambientes é cancelada.
- A função quando ativada diminui consideravelmente a autonomia das baterias do ramal. Se for necessário, coloque o ramal na base, para garantir que as baterias não se descarregam.

# Ativar a função Monitorar ambientes e inserir o número de destino (interno/ externo)





Selecione **o ramal** ou **Chamar Todos** (se existem mais ramais registrados e se quer chamar todos) e pressione **OK**.

A função Monitorar ambientes encontrase ativada. Desta forma, a chamada é realizada para um número **interno**.

Ou

Menu → Funções Extra → Alerta de Ruído → Chamada Externa



Insira um número de telefone **externo** e pressione **OK**.

A função Monitorar ambientes encontrase ativada. A chamada é realizada para um número de telefone **externo**.

### Programar o nível de sensibilidade

Menu → Funções Extra → Alerta de Ruído → Sensibilidade



Selecione entre Baixa e Alta e confirme com OK.

## Desativar a função Monitorar ambientes

Menu Pressione o lado direito da tecla de Navegação.



Selecione Desligar Alarme de Ruído e confirme com OK.

A função é desativada.

## Desativar a função através de uma chamada externa

**Condição prévia**: o telefone deve ter discagem multi-freqüêncial.

► Atenda a chamada da função Monitorar ambientes e pressione as teclas 🤊 🗒.

A função é desativada após 90 segundos de desligar a chamada. Em seguida, a função Monitorar ambientes permanece desativada.

Aiustes do ramal

## Ajustes do ramal

## Ajuste do idioma do ramal

É possível visualizar os menus do display em vários idiomas.

Menu → Configurações → Terminal → Idioma

O idioma definido está marcado com .

Selecione o idioma e confirme com OK.

Pressione sem soltar (volta ao estado de repouso).

Se tiver selecionado acidentalmente um idioma, que não compreenda:

Menu (§) (3) (1)

Acesse o menu e pressione as teclas.

Selecione o idioma que pretende e confirme com OK.

## Configurar/alterar a imagem

Com o ramal no estado de repouso, é possível visualizar uma imagem (logotipo). A imagem substitui a apresentação normal do display no estado de repouso. Deste modo, as indicações da data, das horas e do nome podem ficar sobrepostas.

A imagem não aparece em determinadas situações, por ex., durante uma chamada ou quando o ramal não estiver registrado na base.

Menu → Configurações → Imagem

A configuração atual é marcada com 🗸 .

Existem as seguintes opções:

Sem Imagem

Não é utilizada nenhuma imagem.

**Imagem Standard** 

É utilizada uma imagem padrão.

# Desativar/ativar a função Atendimento Automático de Chamadas

Ao receber uma chamada (com esta função ativada), basta retirar o ramal da base para atender a chamada, sem que seja necessário pressionar a tecla Atender (?).

Menu → Configurações → Terminal → Atendimento Automático

Selecione e confirme com OK ( $\checkmark$  = ativado).

© Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

## Alterar o volume de recepção/ viva-voz

O volume da função viva-voz pode ser configurado em cinco níveis e o volume do de recepção em três níveis. A configuração apenas pode ser efetuada durante uma chamada.

O volume da função viva-voz apenas pode ser alterado se a função estiver ativada.

Estabelecer uma chamada externa.

Pressione o lado superior da tecla de Navegação.

Configure o nível de volume e confirme com OK.

Se estiver utilizando outra função, por ex., ao alternar entre chamadas:

Menu → Volume

Selecione e confirme com OK.

Selecione o nível de volume e confirme com OK.

Aiustes do ramal

## Ajuste de volume e melodia de campainha

Volume:

cinco níveis de volume (1-5; por ex., volume 2 = Progressivo" (6; o volume aumenta progressivamente = **=**).

◆ Melodias:

10 melodias padrões e 5 polifônicas.

As melodias podem ser configuradas individualmente para as seguintes situações:

- ◆ Chamadas Externas: para chamadas externas
- Chamadas Internas: para chamadas internas

### Configurar o nível de volume da campainha

Com o ramal no estado de repouso, selecione Volume do Sinal de Chamar, pressionando brevemente o lado superior da tecla ( ).

Menu → Áudio/Avisos → Volume do Sinal de Chamar

Configure o nível de volume e confirme com OK.

(a) Pressione sem soltar (volta ao estado de repouso).

## Configurar a melodia de campainha

Defina individualmente a melodia da campainha para as chamadas externas e inter-

Menu → Áudio/Avisos → Melodia do Sinal de Chamar

Chamadas Externas / Chamadas Internas Selecione e confirme com OK.

Selecione a melodia

( **✓** = ativado) e confirme com OK.

Pressione sem soltar (volta ao (®) estado de repouso).

#### Ativar/desativar campainha

A campainha pode ser desativada antes de atender uma chamada ou com o ramal no estado de repouso. Não é possível ativar novamente o sinal da campainha durante uma chamada externa.

#### Desativar a campainha

Mantenha a tecla Asterisco pressionada até deixar de ouvir a campainha.

#### Ativar a campainha

Pressione sem soltar a tecla Asterisco

## Ativar/desativar os sinais de aviso

Os seguintes sinais abaixo podem ser ativados ou desativados:

- ◆ Toque de teclas: emite um som cada vez que se pressiona uma tecla.
- ◆ Confirmação:
  - Sinal de confirmação (seqüência de tons crescente): no final de uma configuração, quando se coloca o ramal na base e quando é recebida uma nova chamada.
  - Sinal de erro (següência de tons decrescente): no caso de uma programação incorreta.
  - Sinal de fim do menu: ao percorrer até ao fim de um menu.
- ◆ Bateria Fraca: as baterias necessitam de ser carregadas.

Não é possível desativar o sinal de confirmação emitido ao colocar o ramal na base.

## Ativar/desativar o som das teclas ou os sinais de confirmação

Menu → Áudio/Avisos → Sinais de Aviso → Som das Teclas / Confirmação Selecione e confirme com OK  $(\checkmark = ativado).$ 

#### Programações da Base

## Configurar o sinal de aviso de baterias fracas

Menu → Áudio/Avisos → Sinais de Aviso → Bateria Fraca → Ligado / Desligado / Ligado durante uma chamada

Selecione e confirme com OK (✓ = ativado). O sinal de aviso de bateria fraca é ativado, desativado ou toca apenas durante uma chamada.

## Utilizar a função Timer

O ramal pode ser utilizado como timer. O tempo máximo configurável é de 23 horas, 59 minutos e 59 segundos.

Durante uma chamada, a contagem decrescente continua a contar. A contagem decrescente não pode ser iniciada se a função Monitorar ambiente estiver ativada (pág. 19).

#### Inicializar o timer

▶ Pressione a tecla Timer ⊚.

**!!!** 

Insira o tempo da contagem em horas, minutos e segundos e pressione OK.

A contagem decrescente é iniciada. No display você poderá visualizar o tempo de contagem restante. Terminado o tempo de contagem, aparece no display Contagem terminada. Se a contagem decrescente acabar durante uma chamada, é emitido um sinal de aviso.

OK

Pressione o lado direito da tecla de Navegação para voltar ao estado de repouso.

## Cancelar o timer durante a contagem

▶ Pressione a tecla Timer ⊚.

OK

Para confirmar, selecione o lado direito da tecla de Navegação.

#### Reinicializando o ramal

Esta programação colocar o ramal na configuração de fábrica. Serão mantidos os registros da agenda, lista de chamadas e o registro do ramal na base. Para maiores informações consulte o anexo da pág. 27.

Menu → Configurações → Terminal

→ Inicializar o Terminal

OK Para confirmar, pressione o lado direito da tecla de Navegação.

Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

Com a tecla ® pode cancelar a reposição.

## Programações da Base

## Alterar o PIN (senha) de acesso ao sistema

O PIN do sistema (de fábrica: 0000) pode ser alterado para um PIN (com quatro dígitos) exclusivamente do seu conhecimento. O PIN permite que pessoas não autorizadas registrem ou cancelem registros de ramais ou recuperem as configurações de fábrica da base.

#### Atenção:

Memorize bem o novo PIN! Se se esquecer do novo PIN, é necessário entrar em contato com o nosso atendimento de produtos Siemens (páq. 25).

Menu → Configurações → Base → PIN Sistema

Insira o PIN de sistema e confirme com OK.

Insira o novo PIN de sistema e confirme com OK. Por questões de segurança, os dígitos do PIN são representados por quatro asteriscos (\*\*\*\*).

Repita o novo PIN de sistema e confirme com OK.

Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

#### Programações da Base

## Reinicializar a base

Ao repor a base no estado de fábrica a programação do PIN não é alterada.

Para consultar o resumo das configurações de fábrica, consulte o anexo da pág. 27.

#### Reinicializar a base

OK



Para confirmar novamente, pressione o lado direito da tecla de Navegação.

#### Programar o tempo de flash

## Programar o tempo de flash

A tecla Flash or permite o acesso a determinados serviços especiais (transferência de chamadas, atendimento simultâneo, desvio de chamadas, entre outros), estando o telefone conectado a uma central telefônica pública digital ou privada do tipo PABX.

O telefone vem programado de fábrica com o tempo de flash de 250ms, adequado para uso na rede pública.

Para uso em PABX consulte o manual do mesmo para verificar se o tempo de flash é compatível com o aparelho.

Verifique com sua operadora local sobre a disponibilidade dos serviços em sua linha telefônica.

Menu → Configurações → Base → Programações Extra → Tempo de Flash

Selecione o tempo de flash (**✓** = ativado) e confirme com OK.

(a) Pressione sem soltar (para voltar ao estado de repouso).

## Pausa após ocupação da linha

Esta programação define a duração da pausa após pressionar a tecla Atender/Discar. Esta programação é útil quando o Gigaset for utilizado em um PABX (consultar o manual do mesmo).



Insira o dígito correspondente à duração da pausa (1 = 1 seg.; 2 = 3 seg.; 3 = 7 seg.) econfirme com OK.

#### Pausa após pressionar a tecla Flash

Esta programação define a duração da pausa após pressionar a tecla Flash [0]. Consulte o manual do seu PABX para verificar se é necessário alterar esta função.









Insira o dígito correspondente à duração da pausa (1 = 800 ms; 2 = 1600 ms;3 = 3200 ms) e confirme com

### Pausa após inserir código de acesso na linha externa)

Em alguns PABX é necessário alterar o tempo de pausa para acessar a linha após discar o código de acesso.





Insira o dígito correspondente à duração da pausa (1 = 1 seq.; 2 = 2 seq.; 3 = 3 seq.; 4 = 6seq.) e confirme com OK.

Existem outras funções que podem ser alteradas. Por favor consulte o acesso rápido às funções para maiores detalhes.

7

## Anexo

#### Cuidados

 Limpe a base e o telefone com um pano úmido ou com um pano anti-estático.
 Nunca use um pano seco. O pano seco pode gerar estática.

## Perguntas e respostas

A tabela a seguir contém uma lista dos problemas mais comuns e as possíveis soluções.

#### O display não liga.

- 1. O ramal não está ligado.
  - Pressione **sem** soltar a tecla Desligar .
- 2. As baterias estão vazias.
  - Carregue ou troque as baterias (pág. 5).

## O ramal não funciona ao pressionar as teclas.

A proteção do teclado está ativada.

▶ Pressione **sem** soltar a tecla (♯) (pág. 6).

#### No display aparece piscando "Base x".

- 1. Ramal está fora da área de alcance da base.
  - Reduza a distância entre o ramal e a base.
- 2. O ramal foi cancelado.
  - Registre o ramal (pág. 16).
- 3. A base não está ligada.
  - Verifique a fonte de alimentação da base (pág. 4).

## No display aparece piscando "Favor registar o terminal".

Não encontra nenhuma base ligada ou dentro da área de alcance.

- ▶ Reduza a distância entre o ramal e a base.
- Verifiquea fonte de alimentação da base (pág. 4).

#### O ramal não toca.

A campainha foi desativada.

▶ Ative a campainha (pág. 21).

#### O seu interlocutor não consegue ouvi-lo.

O lado direito da tecla ( ) (INT) foi pressionada e a função MUTE foi ativada.

Desative a função MUTE (pág. 10).

#### Não identifica.

O serviço de identificação de chamadas não foi ativado.

 Consulte sua operadora local para maiores informacões.

## Um sinal de erro é emitido após uma programação

(seqüência de tons decrescente).

A programação está errada.

Repita a operação.
 Observe o display e, se for necessário, consulte novamente o manual de instrucões.

## **Atendimento Produtos Siemens**

Se tiver perguntas ou dúvidas sobre o manuseio do seu aparelho entre em contato conosco no site <u>www.siemens.com/</u> telephone ou através do nosso

#### **Atendimento Produtos Siemens**

Grandes capitais e Regiões metropolitanas: 4003-3020 Demais Localidades 0800 7071248

## Características técnicas

#### Baterias recomendadas

Níquel-Metal-Hidreto (NiMH)

- ◆ Sanyo Twicell 700
- ◆ Sanyo Twicell 650
- ◆ Sanyo NiMH 800
- ◆ Panasonic 700 mAh
- ♦ GP 700 mAh
- ♦ GP 850 mAh
- ◆ Yuasa Technology AAA Phone 700
- ◆ Yuasa Technology AAA 800
- ◆ VARTA Phone Power AAA 700 mAh

O aparelho é fornecido com duas baterias autorizadas.

## Autonomia/tempo de carga do ramal

Capacidade	700 mAh
Autonomia em estado de repouso	cerca de 150 horas (6 dias)
Autonomia em conversação	cerca de 10 horas
Tempo de carga	cerca de 6 horas

A autonomia e tempo de carga indicados apenas se aplicam quando são utilizadas as baterias recomendadas.

#### Consumo na base

No estado de repouso: aprox. 2W Durante uma chamada: aprox. 2W

## Características técnicas gerais

DECT - Standard	implementado		
GAP - Standard	implementado		
Número de canais	60 canais duplex		
Banda de frequências	1910-1930 MHz		
Método duplex	multiplexagem no tempo, comprimento de trama 10 ms		
Largura de banda por canal	1728 kHz		
Taxa de transmissão	1152 kbit/s		
Modulação	GFSK		
Codificação de voz	32 kbit/s		
Potência de trans- missão	10 mW, potência média por canal		
Fonte de alimen- tação	110-220V / 60Hz		
Condições ambi- entais durante funcionamento	entre +5 °C e +45 °C; entre 20 % e 75 % de humi- dade relativa do ar		
Modo de discagem	MF (discagem por Multi- Frequência)IWV (discagem por impulsos)		
Tempo de flash	250 ms		
Dimensões da base	109 x 115 x 90 mm (C x L x A)		
Dimensões do ramal	158 x 59 x 32 mm (C × L × A)		
Peso da base	124 g		
Peso do ramal (com baterias)	128 g		

## Estado de fábrica

As configurações de fábrica do seu Gigaset S5010 correspondem às indicações da tabela. É possível repor as configurações do telefone no estado de fábrica (pág. 22, pág. 23).

#### Estado de fábrica da base

Funcionamento	Estado de fábrica	Página
Tempo de flash	250 ms	pág. 24
Conferência interna	desativada	pág. 17
Tipo de lista, lista de chamadas	chamadas per- didas	pág. 13
Ramal: Nome	"INT 1" até "INT 6"	pág. 18
Pausa: após ocupação de linha	3 s	pág. 24
Pausa: após pressio- nar a tecla de Sinaliza- ção	1600 ms	pág. 24
PIN de sistema	0000	pág. 16
Modo de discagem	MF (discagem por Multi-Fre- qüência)	

#### Estado de fábrica do ramal

Funcionamento	Estado de fábrica	Página
Sinais de aviso de Bateria Fraca / Som das Teclas / Confirma- ção	ativados	pág. 21
Atendimento Auto- mático de chamadas	ativado	pág. 20
Monitorar ambientes	desativado	pág. 19
Número de destino na função Monitorar ambientes	vazio	pág. 19
Idioma do ramal	Português	pág. 20
Volume: viva-voz, recepção e volume de campainha	3/1/5	pág. 20
Imagem (logotipo)	ativada	pág. 20
Caracteres	padrão	

#### Certificado de Garantia

#### SIFMENS

#### Certificado de Garantia

Assegura-se a este aparelho telefônico garantia contra qualquer defeito de material ou de fabricação que nele se apresente no período de 1 (um) ano, contado a partir da data de sua aquisição pelo usuário. Os serviços em garantia a serem prestados são restritos unicamente à substituição ou conserto gratuito das peças defeituosas, desde que, a critério de um técnico credenciado, constate-se falha em condições normais de uso, durante a vigência desta garantia.

A garantia torna-se nula e sem efeito se este aparelho telefônico sofrer qualquer dano provocado por acidentes, agentes da natureza, desgaste natural das peças e componentes, uso abusivo ou em desacordo com as instruções de utilização fornecidas com o aparelho, defeitos ou danos causados pelo derramamento de alimentos ou líquidos, exposição do aparelho telefônico à umidade excessiva causando oxidação da placa, descuido do usuário no manuseio, transporte ou remoção do aparelho, ou ainda, no caso de apresentar sinais de violação, ajuste ou concerto por pessoas não autorizadas.

Será considerada nula a garantia se este certificado apresentar rasuras ou modificações. A garantia não inclui consumíveis como, por exemplo, as baterias recarregáveis.

Os serviços acima referidos, tanto os gratuitos como os remunerados, somente serão prestados nos locais autorizados e indicados pela SIE-MENS Ltda. O proprietário se responsabiliza pelas despesas e riscos de transporte (ida e volta) do aparelho a esses locais.

A garantia descrita neste certificado somente terá validade se este for devidamente preenchido pelo revendedor no ato da aquisição do aparelho telefônico.

O consumidor torna-se responsável pelas despesas e riscos de transporte de ida aos locais autorizados indicados pela Siemens, caso não haja este serviço em sua localidade. As despesas e riscos de transporte na volta do produto para o consumidor são de responsabilidade da Siemens.

O certificado deve ser apresentado juntamente com a respectiva nota fiscal de venda em qualquer caso de reclamação. Quando necessário, não deixe de entrar em contao com o Atendimento Produtos Siemens 4003-3020 (Grandes capitais e Regiões metropolitanas) ou 0800 7071248 (demais localidades)

A bateria possui garantia de 180 (cento e oitenta) dias a partir da data de compra do produto, pelo consumidor. A Siemens, em nenhuma hipótese se responsabilizará pelas baterias se as mesmas forem carregadas por fontes de alimentação que não sejam as originais Siemens, tiverem qualquer dos selos violados, rasgados ou com evidências de adulteração, ou forem instaladas em equipamentos que não sejam originais Siemens, que tenham sido especificados no manual de instrução de seu aparelho.

Favor preencher os espaços abaixo:

Nome do Comprador:
Endereço:
Telefone:
Espaço a ser preenchido pelo revendedor:
Número da nota fiscal:
Data da compra:/
Revendedor:
Ci- dade:
Estado:
Modelo do aparelho:
Assinatura ou Carimbo do Revendedor

#### Acesso rápido às funções

## Acesso rápido às funções

O seu telefone disponibiliza inúmeras funções que podem ser acessadas utilizando o menu rápido, estando o aparelho em repouso (não estando em uma chamada). Veja como fazer:

Exemplo: Menu (3) (3), para "Configurar o sinal de aviso de bateria fraca".

▶ Com o telefone no **estado de repouso**, selecione Menu :

#### 3 Funções Extra

3-1	Alerta de Ruído	3-1-1	Chamada Interna		
•		3-1-2	Chamada Externa		
		3-1-3	Sensibilidade	3-1-3-1	Baixa
				3-1-3-2	Alta

#### 4 Áudio/Avisos

4-1	Volume do Sinal de Cha- mar		
4-2	Melodia do Sinal de Cha- mar	4-2-1	Chamadas Externas
		4-2-2	Chamadas Internas
4-3	Sinais de Aviso	4-3-1	Som das Teclas
		4-3-2	Bateria Fraca
		4-3-3	Confirmação

#### 5 Configurações

5-1	Data/Hora		
5-2	Imagem	5-2-1	Sem Imagem
		5-2-2	Imagem Standard
		5-2-3	Download de Imagem (não disponível no Brasil)
5-3	Terminal	5-3-1	Idioma
		5-3-2	Atendimento Automá- tico
		5-3-3	Registar o Terminal
		5-3-4	Inicializar o Terminal

## Acesso rápido às funções

5-4	Base	5-4-2	PIN Sistema		
		5-4-3	Inicializar a Base		
		5-4-4	Programações Extra	5-4-4-1	Modo de Marcação (sele- ciona discagem por pul- sos ou por tom)
				5-4-4-2	Tempo de Flash
				5-4-4-3	Modo Repeater (não disponível no Brasil)
				5-4-4-4	Conferência INT
				5-4-4-5	Indicativo (para ajuste de código de área e opera- dora)

6	Atendedor		
6-1	Programação da Tecla 1	6-1-1	Atendedor EXT

#### Acessórios

## **Acessórios**

### Ramal adicional para Gigaset S5010

Amplie o seu telefone para mais ramais e tenha maior mobilidade.

## **Ramal Gigaset S50**

- ♦ Display iluminado
- ◆ Melodias polifônicas
- ♦ Viva-voz
- ◆ Agenda para 100 registros
- ◆ Faça transferência e conferência com mais de um ramal
- Monitorar ambientes
- ◆ Timer



Indice remissivo	Central telefonica
	pausa após código de acesso 24
A	pausas
	programar tempo de Flash
Acesso a caixa postal da operadora 15	Chamada
Acessórios31	atender
Activar	estabelecer uma conferência
sinais de aviso 21	interna
suprimir o sinal da campainha 21	terminar
Alterar	transferir (ligar)
idioma do ramal 20	Chamada interna
nome de um ramal 18	Chamada perdida
número interno de um	Chamadas
ramal	externas
pausas24	internas
PIN de sistema 22	Chamar Todos
sinais de chamar 21	Código de acesso
volume áudio 20	pausa
Alterar o PIN 22	Colocar em funcionamento
Alterar o PIN de sistema22	ramal
Armazenar um registro na agenda 11	telefone
Atendimento automático	Configurar a data 6
de chamadas 9	Configurar as horas
Atendimento Produtos Siemens 25	Configurar melodia
Ativar	Consulta (interno)
conferência interna 17	Consumo
monitorar ambientes 19	Corrigir caracteres
proteção do teclado 6	Cuidar do ramal 25
viva-voz9	D
Autonomia do ramal 26	
Autonomia do terminal móvel	Desactivar
em modo de Monitorar ambientes . 19	sinais de aviso
В	suprimir o sinal da campainha 2
_	suprimir o sinal de chamar 2'
Base	Desativar
configurar	conferência interna
instalar e ligar 4	Monitorar ambientes19
PIN de sistema	Monitorar ambientes para um
reinicializar 23	ramal externo
Baterias	proteção do teclado
baterias recomendadas 26	viva-voz
carregar5	Desativar o microfone do
indicação5	ramal
símbolo	Desligar
C	ramal
•	Discar
Cancelar (processo)	com números rápidos
Carcetorícticos técnicos	lista telefônica 1´

Display alterar idioma do ramal 20	lista de rediscagem
idioma que não compreenda 20 imagem (logotipo) 20	Lista de chamadas
no estado de repouso7	abrir
E Enviar	Lista telefônica11
registro da lista telefônica para	enviar registro/lista para um ramal12 gravar data de aniversário12
Equipamento médico 3	M
Estabelecer chamadas	Marcar um número de telefone através
atender uma chamada 9	da lista de chamadas
externas	Melodia do sinal, ver sinais de aviso
internas	Mensagens
Estado de repouso (display)	tecla
Estado de repouso, voltar ao 7	acesso rápido às funções
·	explicação do menu 7
F	registro6
Flash	sinal de fim
inserir	voltar ao menu anterior 7
Funcionamento (colocar o terminal em	Monitorar ambientes
funcionamento) 4	N
	Nome
G	de um terminal móvel
Garantia	Número armazenar na agenda
1	identificação de chamadas, mostrar. 9
Identificação	Números rápidos
número de telefone 9	P
Idioma, display 20	Paging
Imagem (logotipo) 20	Passo a passo 8
Indicação do estado das baterias 5 Indicações de segurança 3	Pausa24
Instalar a base4	Pausa na discagem
Interna	Perguntas e respostas
conferência 17	telefônica11
consulta	Procurar, terminal móvel
Internas	Programar
estabelecer chamadas 17	Proteção do teclado 6
L	Próteses auditivas
LED de Estado	R
Ligar	Ramal
ramal 6	alterar número
Lista	alterar o número interno
chamadas perdidas	cancelar registro
lista de chamadas 12, 13	colocar em funcionamento 4

configurar (individual) 20	T
desregistrar	Tecla Asterisco
idioma do ramal20	Tecla Atender/Marcar
imagem (logotipo) 20	Tecla Cardinal, 6
ligar/desligar 6	Tecla de Chamadas recebidas
procurar	aceder a listas
registrar	colocar para piscar
repor reinicializar 22	Tecla de Navegação
transferir uma chamada 17	Tecla de Sinalização
utilizar a função Monitorar	Tecla Desligar
ambientes 18	Tecla Ligar/Desligar
utilizar vários 16	Tecla Timer
ramal	Teclas
desativar o microfone 10	atribuir um registo da
Rediscagem12	lista telefónica
Rediscagem manual12	números rápidos
Registar (terminal móvel) 16	protecção do teclado
Registro	tecla Asterisco
seleccionar (menu) 6	tecla Atender/Marcar
selecionar na agenda 11	tecla Cardinal
Reinicializar	tecla de Chamadas recebidas
base	tecla de Mensagens
ramal	tecla de Navegação
Repor no estado de fábrica	tecla de Navegação
base	tecla Desligar
ramal	tecla Desligar
Resolução de anomalias 25	tecla Ligar/Desligar
	tecla Viva-voz
S	Tempo de carga do terminal móvel 26
Sensibilidade (Monitorar ambientes) . 19	Tempo de flash
Serviço de Apoio a Clientes 25	Terminal móvel
Serviço de Apoio a Clientes	alterar nome
(Customer Care) 25	
Serviço de identificação	autonomia e tempo de carga 26
do chamador 9	estado de repouso
Sinais confirmação 21	paging
Sinais de aviso 21	sinais de aviso
Sinal da campainha	volume áudio
definir o volume 21	Terminar, chamada
suprimir21	Terminar, ver desactivar
Sinal de aviso, ver sinais de aviso	Timer
Sinal de chamar	U
alterar	Utilização normal 9
configurar melodia 21	
definir o volume 6	V
Sinal de confirmação 21	VIP (registo da lista telefónica)
Sinal de erro 21	Viva-voz
Som das teclas 21	tecla
Suprimir	
primeiro sinal da campainha21	

Volume
altifalante 20
áudio20
configurar 2
idioma do terminal móvel 20
sinal da campainha 2
sinal de chamar 2
Volume áudio

